
В Корее сейчас 2 часа ночи, но в Норвегии только 7 часов вечера. Хотя страны и находились в разных часовых поясах, но их небо было одинаково тёмным.

Тьма, спускающаяся по заснеженной горе, ознаменовала конец ивента охотничьего клуба.

Чэ Наюна и я заполучили флаги первого и четвертого места.

Флаг первого места наградил нас куском бумаги с одноразовым купоном на помощь от Юнь Сон-Ах, а флаг четвертого места предоставил игровой VR комплект стоимостью 3 миллиона вон.

Все призы оказались фантастическими, в прочем, как и ожидалось от подарков действующих героев.

Мы с Чэ Наюной вернулись в домик, где нас ждала теплая вечеринка с барбекю. Другие члены клуба, которые тоже только что вернулись, поприветствовали нас улыбками.

«Ух ты, у тебя флаг первого места!? Чёрт, как же завидно!»

Увидев флаг в моей руке лидер клуба ахнул. Другие члены клуба тоже смотрели на меня завистливыми глазами, на что я только горько улыбался.

«Теперь, давайте поедим».

Наконец, вечеринка с барбекю началась.

Члены клуба начали накладывать мясо на гриль. Звук обжаривающегося мяса был действительно наслаждением для ушей, и это только мягко говоря, но всё же эти детишки ну просто ужасны в готовке на гриле.

Осознав, что они просто подростки, я подошёл к ним.

«Я позабочусь о гриле. Вы, ребята, можете отдохнуть».

Если уж мы говорим о готовке мяса, то это — моя гордость.

Поскольку моя тетя управляла рестораном с Корейским барбекю, я был уверен в своей технике готовки на гриле.

«...А ты отличаешься от того, как тебя описывают слухи, хах».

Старший парень удивленно посмотрел на меня, а затем протянул мне щипцы.

Ничего больше не говоря, я сосредоточился на гриле.

Знание того, когда стоит переворачивать, было самым важным в приготовлении мяса, и было бы лучше отстранить их отсюда до того, как станет слишком поздно.

Конечно, даже посвятив всё своё внимание грилю, я продолжил прислушиваться к разговорам вокруг. Старшие кадеты начали давать довольно ценные советы своим младшим.

«Я знаю, что у вас скоро будут финальные экзамены. Будь осторожен. Финальные будут куда строже, чем любой предыдущий экзамен. Не доверяй никому, особенно во время финала».

«Настолько сложные?»

«Они сложные, но что более важно, я видел, как из-за них разрушается дружба. Поскольку они напрямую связаны с ранжированием кадетов, все будут на грани. Кроме того, вы, ребята, знаете, что есть отдельный класс для людей, которых оставили на второй год, не так ли?»

«А, да».

«Их собирается около двухсот каждый год. Вы должны быть особенно осторожны с этими парнями. Они не остановятся ни перед чем, ведь если они не сдадут эти экзамены и на этот раз, то их исключат».

Кадеты, оставленные на второй год, были источником неприятностей во время финальных экзаменов. Из этих 200 человек, около 20% заключили контракты с джиннами или были частью высокопрофессиональных организаций.

И если соавтор поманипулирует с цифрами, их может стать даже больше.

«Эй, гм ... Хаэджин?»

«Хаджин. Ким Хаджин».

«А, Ким Хаджин. Ты отличный гриллер!* Но ты же тоже должен поесть».

*(Если знаете что-то подходящее по смыслу, то отпишите в комменты. Анлейт= griller)

«Я ел пока готовил, поэтому я уже пресытился».

«Серьёзно?»

Барбекю вечеринка продолжалась ещё 20 минут. Поскольку я отлично поработал над грилем, все относились ко мне уже более благосклонно.

«Первоначальный план состоял в том, чтобы отправиться на ночную охоту ... но давайте просто отдохнем, так как всё действительно наелись».

Лидер клуба принял решение.

«Команда 1 будет использовать Домик А. Команда 2 будет использовать Домик В».

18 членов клуба разделили на два отдельных домика. Чэ Наюну и меня назначили в Домик А.

Домик оказался удивительно большим.

На первом этаже было три комнаты и большая гостиная, на втором было уже шесть комнат. В итоге для каждого было по комнате.

Разобравшись со своими вещами, мы встретились в гостиной, где мы начали играть в мафию в качестве групповой игры.

Но каждый раз, когда Чэ Наюна становилась мафией, её убивали при первом же городском голосовании.

Когда она занимала важные гражданские роли, такие как врач или полицейский, мафия убивала её в первую или вторую ночь.

Даже когда она была нормальным гражданином, её убивали относительно быстро. Это была не чья-то вина, но её собственная.

Она была просто ужасна в этой игре. Чэ Наюна абсолютно не умеет скрывать свои эмоции.

«... Ах, я уже давно так сильно не смеялся».

Теперь, когда игра закончилась, все пошли спать.

Я вышел из домика и сел на скамейку на улице. Обиженное лицо Чэ Наюны продолжало

всплывать у меня в голове, и я не мог не рассмеяться.

Если бы мы "толкнули" ее чуть дальше, она бы, возможно, даже расплакалась.

Но вскоре я остановил свой рвущийся наружу смех и включил свой ноутбук.

Агентство Истины получило ещё один запрос.

[Есть один мошенник по имени Джером Мюллер. Он играл роль управляющего моими активами, но как только получил доступ к моим средствам, то тут же сбежал. Вот несколько фотографий его лица, его рост и другая идентифицирующая информация. Пожалуйста, скажите мне, где он.]

Это был второй запрос, который я когда-либо получал. Судя по немецкому имени, мой второй клиент попал ко мне по рекомендации первого.

Поскольку лицо мошенника и идентифицирующая информация присутствовали, определить его местоположение при помощи Книги Истины не должно быть трудно.

Не откладывая это, я высвободил магическую силу Клейма и открыл Книгу Истины.

Чтобы найти текущее местоположение мошенника, было использовано около 80% моей текущей магической силы.

Чувствуя головокружение, я слегка пошатнулся.

[Это будет стоить 5 000 000 очков.]

Я удержался от просьбы о 50 миллионах. К моему удивлению, я сразу же получил сообщение о том, что деньги уже отправлены.

Я точно написал то, что сообщила мне Книга Истины.

Ответа не было.

Я закрыл Книгу Истины и убрал свой ноутбук.

Затем я посмотрел вдаль.

Нетронутая природа Норвегии ласкала мой взгляд. Перед этой живописной красотой в моей

голове появилась мысль.

Сигарета.

«Ах, я же бросил курить...».

Я только что понял. Прежде чем я попал в этот мир, я каждый день курил по пол пачки из-за стресса, но, оказавшись в этом мире, идея снова начать курить никогда не приходило мне в голову.

«Ты раньше курил?»

«Boy!»

Я подпрыгнул от внезапного голоса.

«Ч-что! Где ты!?»

«Над тобой, идиот».

Я сразу же поднял глаза. Чэ Наюна высунула голову из окна на втором этаже.

С каких пор она там стоит?

«Так ты раньше курил? Настоящий преступник, хах. Может у тебя и татуировки есть?»

Ее жалящие, сказанные будто из жалости слова заставили меня вздрогнуть.

Мой взгляд упал на руку.

К счастью, две полосы Клейма были прикрыты одеждой.

«Что, у тебя они серьёзно есть? Дай посмотреть».

«У меня их нет».

«Хмм».

Чэ Наюна подняла брови, глядя на меня сверху вниз.

Но вскоре она снова посмотрела в воздух. Кажется, она не видела, как я открываю Книгу Истины.

«... Кстати, ты уверен?» — спросила Чэ Наюна, глядя на горизонт.

«Уверен? В чем?»

«В победе надо мной».

Столкнувшись с ее прямым вопросом, я высокомерно парировал.

«Как насчет тебя, уверена ли ты в том, что сможешь отказаться от своего лука, если проиграешь?»

«... Это то, что просто не может случиться, поэтому это никогда не приходило мне в голову».

«Если ты в итоге проиграешь, ты заплачешь?»

«Ты хочешь заплакать сейчас?»

«Ты сегодня из-за мафии чуть не расплакалась».

«...Пошёл ты».

Мы обменялись ударами.

Я почувствовал, что именно я оказался победителем, но потом вдруг подумал о том, что я вообще сейчас делаю с этим ребенком.

Постоянно находясь возле них, я чувствовал, что и сам становлюсь ребенком.

В конце концов я сел на скамейку и продолжил наблюдать за пейзажем.

Всё, что я видел — это заснеженные и вечно зеленые деревья, но, когда я поднял глаза на небо, мне открылась совершенно другая картина.

Небо было полно звёзд. Я впервые увидел такую сцену. Я начал понимать, почему Чэ Наюна открыла своё окно. Она тоже смотрела на звёзды.

«О, верно, клуб путешественников, по-видимому, на этой неделе отменили».

Чэ Наюна внезапно упомянула об остановке активности клуба путешественников, что не удивительно.

То же самое произошло и в оригинальной истории. В оригинальной истории план Бельбета преуспел, поэтому Наташа рассталась с О Ханъхуном. Но теперь она рассталась с ним, потому что Бельбета арестовали. О Ханъхун, должно быть, прямо сейчас корчится от боли расставания.

«Кстати, ты видел ту статью в новостях Франции?»

«Статью в новостях? Это обо мне?»

«Ага, Ёнха показала мне. Они называют тебя корейским Шерлоком, поймавшим мошенника века».

«Ой».

«Я не могу поверить, что преступник, который курит и нарывается на драку со мной, не имея на то причины, это Шерлок».

«...Просто иди спать».

«Я собиралась сделать так, даже если бы ты не сказал мне!»

Так.

Чэ Наюна закрыла окно. Я тоже встал, чтобы уйти, но у меня вдруг завибрировал браслет.

Чэ Наюна прислала мне ссылку на новостную статью.

[Мошенник Века Захвачен Корейским Кадетом.]

Вот такая вот статья.

Я смущенно рассмеялся и прочитал переведенный на корейский вариант.

[Бельбет был арестован в большом особняке на окраине Парижа. Бельбет - мошенник, который за последние 20 лет обманул тысячи людей ... Бельбет попытался похоронить свои преступки,

подстроив свою смерть, но его умные методы были замечены курсантом Куба с сильной проницательностью и цепким умом ...]

Так.

Чэ Наюна снова открыла своё окно, а затем спросила голосом, полным любопытства.

«Эй, на что похож вкус сигареты?»

«...»

<http://tl.rulate.ru/book/15664/387078>